

การศึกษากระบวนการลือสารเพื่อเผยแพร่ชีวประมหของสถาบันส่งเสริมไทย



นางสาวน้ำฝนคดา นพพนาวิน

ศูนย์วิทยากรรักษากnowledge center

วิทยานิพนธ์เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปฏิฐานในเทศศาสตรมหาบัณฑิต  
ภาควิชาการประชาสัมพันธ์

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

พ.ศ. 2533

ISBN 974-577-879-6

ลิขสิทธิ์ของบัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

016577

๑๐๓๐๘๔๙๖

A STUDY OF THE DHAMMA COMMUNICATION PROCESS  
OF THAI BUDDHIST INSTITUTE

MISS PUNNUDDA NOPPANAWAN

ศูนย์วิทยบริการ

A Thesis Submitted in Partial fulfillment of the Requirements  
for the Degree of Master of Arts  
Department of Public Relations  
Graduate School  
Chulalongkorn University

1990

ISBN 974-577-879-6



หัวชื่อวิทยานิพนธ์

การศึกษากระบวนการสื่อสารเพื่อเผยแพร่ธรรมะของสถาบันสังฆไทย

โดย

นางสาว บันណ陀า นพนาวิน

ภาควิชา

การประชาสัมพันธ์

อาจารย์ที่ปรึกษา

ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.นีระ จิรโสกุล

นักศึกษาวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย อนุญาตให้วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของ  
การศึกษาตามหลักสูตรบริโภคภาษาไทย

..... กรรมดีนักศึกษาวิทยาลัย  
(ศาสตราจารย์ ดร.ถาวร วัชรากัล)

คณะกรรมการสอบวิทยานิพนธ์

..... ประธานกรรมการ  
(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.ยุบล เนียมวงศ์กิจ)

..... อาจารย์ที่ปรึกษา  
(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ดร.นีระ จิรโสกุล)

..... กรรมการ  
(ผู้ช่วยศาสตราจารย์ พันธุ์ เชยจารยา)



บันนัดดา นพนาวัน : การศึกษากระบวนการสื่อสาร เพื่อเผยแพร่องค์ความรู้ของสถาบันสังฆ์ไทย  
(A STUDY OF THE DHAMMA COMMUNICATION PROCESS OF THAI BUDDHIST INSTITUTE) อ.ที่ปรึกษา: ผศ.ดร.พีระ จิรโภกแพ, 144 หน้า. ISBN 974-577-879-6

วัตถุประสงค์ของการศึกษารังนี้ เพื่อศึกษาถึงกระบวนการสื่อสารในการเผยแพร่องค์ความรู้ของสถาบันสังฆ์ไทยจากอดีตจนถึงปัจจุบัน เพื่อศึกษาถึงวิธีการและกลไกในการเผยแพร่องค์ความรู้ที่มีเชือโยงและเป็นที่ยอมรับของประชาชนในปัจจุบัน และเพื่อสำรวจความคิดเห็นจากกลุ่มประชาชนเกี่ยวกับวิธีการเผยแพร่องค์ความรู้ที่น่าสนใจและน่าเลื่อมใส

จากการศึกษาพบว่า รูปแบบวิธีการสื่อสารที่ใช้ในการเผยแพร่องค์ความรู้ที่น่าสนใจถึงปัจจุบัน เริ่มจากการใช้รูปแบบการสื่อสารระหว่างบุคคลโดยมีพระมหาชัตติร์และพระภิกษุสงฆ์เป็นหลัก ต่อมา มีการใช้หนังสือ สิ่งพิมพ์อิฐและโสตทศนูปกรณ์ในการศึกษาสมัยใหม่เข้าช่วย อีกทั้งมีการเผยแพร่องค์ความรู้ที่น่าสนใจ เช่น ฯ มากยิ่งขึ้นด้วย และได้มีการพัฒนารูปแบบวิธีการเผยแพร่องค์ความรู้จากการเทศน์ตามประเพณีดังเดิมมาสู่การบรรยายธรรม สนทนารรมณ์ ปาฐกถาธรรม และการจัดนิทรรศการทางพุทธศาสนา

สำหรับองค์ความรู้ที่ทำให้การศึกษาในครั้งนี้มีจำนวน 5 รูปคือ พระเทพวิสุทธิ์ เมธ (ปัญญานันทภิกขุ) พระทัตตะชีวิภิกขุ พระโพธิรักษ์ พระพยอม กัลยาณิ และพระเทพเวท (ประยุทธ์ ปยุตุโถ) พน瓦พะรังษหง 5 รูป มีวิธีการและกลไกในการเผยแพร่องค์ความรู้ที่เป็นลักษณะเด่นร่วมกันคือ 1) ใช้รูปแบบบรรยายธรรม 2) ใช้ภาษาที่เข้าใจง่าย 3) มีการจัดลำดับความยากง่ายของหัวข้อธรรมะและภารกิจด้วยภารกิจ เทนาะสมกับเหตุการณ์ชีวิตปัจจุบันนำมาปฏิบัติได้ 4) เป็นผู้ที่มีความรู้ทั้งทางโลกและทางธรรม 5) บูรณาการ เป็นแบบอย่าง 6) มีวิธีการและการใช้สื่อเผยแพร่องค์ความรู้ที่น่าสนใจและน่าเรียน

หัวข้อธรรมะในฐานะสารที่ใช้ในการเผยแพร่พบว่า พระองค์ทั้ง 5 รูป ไม่มีการกำหนดหรือเน้นหัวข้อธรรมะใดเป็นพิเศษในการเผยแพร่ เป็นรายปีโดยเฉพาะ อาจจะมีการเทศน์ในหัวข้อธรรมะใดช้ากันทุกปี คือ ในส่วนความเห็นของผู้แทนภาครัฐและภาคเอกชนที่เกี่ยวข้องกับการเผยแพร่พุทธศาสนาที่สามารถสรุปได้เด่นชัดคือ ควรเผยแพร่หัวข้อธรรมะที่สามารถช่วยในการดำเนินชีวิตได้อย่าง เป็นสุขร่วมกันของคนในสังคม

การใช้สื่อในการเผยแพร่องค์ความรู้ของพระองค์ความรู้และวัดต่าง ๆ พบว่า ส่วนใหญ่คงใช้เพียงเครื่องขยายเสียงเป็นหลัก มีแต่วัดพะรธรรมกายเท่านั้นที่มีการใช้สื่อและโสตทศนูปกรณ์สมัยใหม่อย่างสมบูรณ์แบบ

ผลการสำรวจความคิดเห็นของกลุ่มประชาชนเกี่ยวกับวิธีการเผยแพร่องค์ความรู้ที่น่าสนใจและน่าเลื่อมใสพบว่า กลุ่มตัวอย่างจำนวนกว่า 1 ใน 3 แสดงความเห็นด้วยอย่างยิ่งคือแนวทางแก้ไขปรับปรุงวิธีการเผยแพร่องค์ความรู้ของพระองค์ความรู้ไทย เช่น ควรพัฒนาพระองค์ความรู้ให้มีความรู้และภารกิจด้านในหลักธรรมะและวิชาการทางโลกที่จำเป็น ควรแสดงธรรมะในเรื่องใกล้ตัวผู้ฟังและเทนาะสมกับบุคคลสมัย ควรยกอุทาหรณ์หรือตัวอย่างที่น่านำไปใช้ในชีวิตปัจจุบันได้ เป็นต้น

# ศูนย์วิทยบริการ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

ภาควิชา ..... การประชาสัมพันธ์  
สาขาวิชา ..... นิเทศศาสตร์พัฒนาการ  
ปีการศึกษา ..... 2532

ลายมือชื่อนิสิต มนัส ฤทธากร  
ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษา ดร. สมชาย จิรโภกแพ  
ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษาawan



PUNNUDDA NOPPANAWAN : A STUDY OF THE DHAMMA COMMUNICATION PROCESS  
OF THAI BUDDHIST INSTITUTE, THESIS ADVISOR : ASSIST. PROF. PIRA  
CHIRASOPONE, Ph.D. 144 PP. ISBN 974-577-879-6

This study examined the history of Dhamma Communication Process of Thai Buddhist Institute, the methods and strategies of Dhamma dissemination of some eminent monks, and the people's opinion about Dhamma dissemination methods.

It was found that since Sukhothai period, the Dhamma Communication was mainly disseminated through the king and monks personally. Later on, Dhamma publications and modern audio-visuals were added. Besides, mass media were used for this purpose as well. The traditional preaching was later developed into Dhamma teaching in the form of description, conversation, discussion and exhibition.

The five distinguished monks namely Phra Tepvisuthimeteer (Panyanantapikkhu), Phra Tattacheevopikkhu, Phra Payom Kalayano and Phra Tepvatee (Prayuth Payuttato) revealed that they similarly used the following methods and strategies: 1) descriptive teaching 2) understandable language 3) Arranging the priority of the Dhamma subjects as well as providing practical examples 4) experiencing in both domestic and religious world 5) doing what they taught 6) utilizing different strategies and methods for different levels of audience.

For the subject of Dhamma communication, those prominent monks reported that they had never identified specifically. It depended on their own judgement. According to the opinion of the government and private agencies related to the Dhamma disseminating, they suggested that the subject on how to live happily together in the society be disseminated.

The laud-speaker was the only main medium used among monks as well as temples to communicate with Dhamma audience. However at Wat Thammakaya, various of modern media and audio-visuals were employed.

According to the Dhamma audience's opinion about the interesting and trustful Dhamma dissemination, it was found that one-third of them agreed that the methods of Dhamma dissemination should be adjusted in the way that monks improved themselves more knowledgeable about domestic and religious world and they should preach what is really going on now and also give the audience more practical examples.

ภาควิชา การประชารัฐ  
สาขาวิชา มีเมสศาสครพัฒนาการ  
ปีการศึกษา 2532

ลายมือชื่อนิสิต ปานะนิตา นพวนกุล  
ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษา Dr. M

ลายมือชื่ออาจารย์ที่ปรึกษาawan



กิจกรรมประจำ

พุทธภาษิต "ความรักเกิดและดำรงอยู่ได้ด้วยเกื้อกูล อุปมาดั่งดอกบัวเกิดเพราะอาศัยน้ำและเปลือกตม จันท์" คงจะไม่ชาบังในใจของผู้เชียน หากว่าไม่มีวิทยานิพนธ์ฉบับนี้

เพรากล่าวอย่างถึงที่สุดแล้ว วิทยานิพนธ์ฉบับนี้สำเร็จลงได้ เพราะผลแห่งความรัก และการเกื้อกูลจากบุคคลหลายฝ่ายด้วยกัน ซึ่งเป็นทั้งที่มา การก่อเกิดและความสำเร็จที่ลำพัง ผู้เขียนคงเดี๋ยว คงเป็นได้เพียง "บัว" ที่ออกงานได้ไม่engดงามนัก

บุคคลที่ทำให้เกิดเป็นเหตุปัจจัยของความสำเร็จ ทั้งในด้านที่เป็นรูปธรรมและนามธรรม มาตั้งแต่ต้น อันต้องจาริกไว้ด้วยความปฏิรูป คือ อาจารย์สมวงศ์ วงศ์วอฒัสส์ ผู้ตรวจราชการ กรมประชาสงเคราะห์ ในฐานะผู้ให้ความเมตตาทำให้เกิดเป็นฝีเสียง ครุอาจารย์ และสมือนปิศาจให้กำลังแก่ตร อย่างครบถ้วน

ผศ.ดร.ฟีระ จิร์สิภรณ์ อาจารย์ที่ปรึกษา ผู้คุยให้คำปรึกษา และนำตรวจแก้ไข  
ต้นฉบับด้วยความละเอียดรอบคอบ และเอาใจใส่ด้วยการทำที่ของกัลยาณิตา จนกระทึ่งปิดตัวฉบับ<sup>สุดท้าย</sup>  
หน้าสุดท้าย

ขอขอบพระคุณ ผศ.ดร. ยุบล เนียมวงศ์กิจ ประธานคณะกรรมการสอบ และ  
ผศ.พัชรี เจริญราษฎร์ ซึ่งไม่เนี่ยงแต่ให้เกียรติร่วมเป็นคณะกรรมการงานการสอบวิทยานิพนธ์  
ฉบับนี้แล้ว ไม่ด้วยดี หากทั้งสองยังคงอยู่ให้คำแนะนำปรึกษาอย่างครุ่นที่ เมตตาต่อคิดชัย

ขอขอบพระคุณพระคุณเจ้าทั้ง 5 รูป และตัวแทนทั้งภาครัฐและเอกชนที่กรุณาสละเวลา  
ให้ชื่อชุมชน และให้ความร่วมมือในการตอบคำถาม ตอบแบบสอบถาม เป็นอย่างดี

ขอขอบคุณที่ปือ พี่ตู่ มุก สุ โน เพื่อนร่วมรุ่นผู้เยี่ยมมิตรให้ความช่วยเหลือ ประสานงาน และเป็นหัวระให้ด้วยน้ำใจ น้ำใจใน พวงพากร กรณีช่วยเหลือพิมพ์รายงานฉบับตั้งแต่เข้าเรียน เจ้าหน้าที่ห้องสมุดทุกคนที่เคยให้บริการหนังสือ นี่คง (ชุลินร) ที่กรุณาแนะนำเรื่องแบบสอบถาม และจัดทำข้อมูลอย่างดียิ่ง ตลอดจนเมื่อองเกือนทุกคนในฝ่ายประชาสัมพันธ์ กรมประชาสงเคราะห์ ที่แม้จะเป็นความช่วยเหลือเล็ก ๆ น้อย ๆ แต่ถือเป็นกำลังใจให้อย่างดียิ่ง

และด้วยความชำนาญในผู้เป็นมารดา และบิดา ที่ตลอดระยะเวลาของการเขียน  
วิทยานิพนธ์ฉบับนี้ ทำนันได้ฝึกหัดด้วยความเข้าใจและอย่างให้กำลังใจ

คำขอนคุณสุดท้ายอันจะละเลยไปเสียมิได้ เป็นของเพื่อนผู้ใกล้ชิดซึ่งแม้จะมีโอกาสได้เข้ามาช่วยเหลือในช่วงท้าย ๆ ของงานนี้แล้ว แต่ให้ความรู้สึกเหมือนว่า ได้เก็บกู้กลับมาตั้งแต่ชาติปางก่อนแล้ว



## สารบัญ

	หน้า
บทคัดย่อภาษาไทย.....	๔
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ.....	๕
กิตติกรรมประกาศ.....	๖
สารบัญตาราง.....	๗
บทที่	
1 บทนำ.....	1
ความเป็นมาและความสำคัญของปัจจุบัน.....	1
วัตถุประสงค์ของการวิจัย.....	3
ขอบเขตของการวิจัย.....	3
ข้อตกลงเบื้องต้น.....	4
นิยามศัพท์ที่ใช้ในการวิจัย.....	4
ประโยชน์ที่คาดว่าจะได้รับ.....	5
2 การศึกษาวรรณกรรมที่เกี่ยวข้อง.....	6
3 ระเบียบวิธีวิจัย.....	41
ประชากรเป้าหมาย.....	41
การเลือกกลุ่มตัวอย่าง.....	41
4 ผลการวิจัย.....	49
ส่วนที่ 1 รูปแบบและวิธีการสื่อสารเพื่อเผยแพร่องค์ความรู้ของสถาบันส่งฟ้าไทย.....	49
ส่วนที่ 2 ประสงค์และสถาบันส่งฟ้าไทยในฐานะผู้ส่งสาร.....	56
ส่วนที่ 3 หัวข้อและเนื้อหาธรรมะในฐานะสารที่ใช้ในการเผยแพร่.....	63
ส่วนที่ 4 สื่อและช่องทางการสื่อสารธรรมะ.....	65
ส่วนที่ 5 ความคิดเห็นของกลุ่มประชาชนเกี่ยวกับวิธีการเผยแพร่องค์ความรู้ทางสื่อและ渠ล์.....	70

สารบัญ (ต่อ)

	หน้า
5 สรุป อภิปรายผล และเสนอแนะ.....	96
สรุปผลการวิจัย.....	97
อภิปรายผลการวิจัย.....	104
ข้อเสนอแนะ.....	112
บรรณานุกรม.....	117
ภาคผนวก.....	123
ก. หนังสือขอความร่วมมือ.....	124
ข. แบบสอบถาม.....	126
ประวัติผู้เขียน.....	144

ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

## สารบัญตาราง

หน้า

### ตารางที่

1 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามลักษณะประชากร .....	72
2 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามลักษณะปัญหา เก็งกำไรในเรื่องต่าง ๆ .....	76
3 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามสาเหตุที่มาวัด ...	77
4 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามความบ່อยครั้งใน การฟังหรือเรียนรู้ธรรมะจากสื่อต่าง ๆ .....	80
5 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามความบ່อยครั้งใน การทำเรื่อร่วมทำกิจกรรมทางศาสนา .....	82
6 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามระดับความคิดเห็น ต่อเหตุผลที่คนเป็นจุนไม่ได้รับพระเทศน์ .....	84
7 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามความคิดเห็นต่อ วิธีการเผยแพร่ธรรมะของพระสงฆ์ไทยในปัจจุบัน .....	86
8 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามการรับรู้เกี่ยวกับ พระสงฆ์ที่มีความสามารถนิเศษในการเผยแพร่ธรรมะ .....	89
9 จำนวนและร้อยละของกลุ่มตัวอย่าง จำแนกตามระดับความคิดเห็น ต่อแนวทางที่จะปรับปรุงแก้ไขวิธีการเผยแพร่ธรรมะ .....	91

ศูนย์วิทยทรัพยากร  
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย